

535172-2026 - Състезателна процедура

Германия – Услуги в областта на културата, спорта и развлеченията – Betrieb des Deutschen Museums Bonn-Organisation und Umsetzung von Bildungsangeboten

OJ S 147/2026 03/08/2026

Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим

Услуги

1. Купувач

1.1. Купувач

Официално наименование: Deutsches Museum von Meisterwerken der Naturwissenschaft und Technik (AdöR)

Електронна поща: vergabe@deutsches-museum.de

Правна категория на купувача: Публичноправна организация, контролирана от регионален орган

Дейност на възлагащия орган: Образование

2. Процедура

2.1. Процедура

Заглавие: Betrieb des Deutschen Museums Bonn-Organisation und Umsetzung von Bildungsangeboten

Описание: Die Ausrichtung des Deutschen Museums Bonn liegt auf zeitgenössischer Forschung und Technik in Deutschland nach 1945 und der Fokus derzeit auf Künstlicher Intelligenz (KI) unter dem Motto »Mission KI – erleben.verstehen.mitgestalten« Für den Betrieb des Deutschen Museums Bonn sucht einen Auftragnehmer (im Folgenden „AN“), der für den Zeitraum ab 01.01.2027 bis zum 31.12.2030 folgende Aufgaben ausführt:

Organisation, Beratung und Abwicklung von pädagogischen Angeboten (Leistungsposition A); sowie deren Durchführung und Umsetzung durch pädagogische Fachkräfte (Leistungsposition B). Diese Aufgaben können nach Wunsch des Auftragnehmers auf folgende Arten erfüllt werden, welche das DM für gleichwertig erachtet: Die Leistungsposition A ist im Rahmen eines Dienstleistungsvertrags (Alternative A) oder einer Arbeitnehmerüberlassung (Alternative B) zu erbringen. Der Auftraggeber hält die beiden Alternativen für gleichwertig. Die Leistungsposition B ist im Rahmen eines Rahmen-Dienstleistungsvertrags zu erbringen. Alle Maßnahmen sollen maßgeblich nachfolgende Ziele verwirklichen: • Optimierung des Besucherservices, u.a. für Zielgruppen wie Schülerinnen und Schüler / Kinder und Jugendliche der Stakeholder des DMB (Land NRW, Stadt Bonn, Rhein-Sieg-Kreis, Kreise Euskirchen und Ahrweiler) • Steigerung der Besucherbindung und des Bekanntheitsgrades des DMB als außerschulischer Lernort in der Region und im Land NRW • Bereitstellung möglichst hochwertiger Bildungs- und Vermittlungsangebote für alle Interessenten • Steigerung des Bekanntheitsgrades der Marke DM und DMB in NRW • Pflege und Aufwertung des Images des DM und DMB • Generierung zusätzliche Einnahmen für das DMB

Идентификатор на процедурата: 8d2c5aec-0d80-442c-8f67-396f39eb62a1

Вътрешен идентификатор: RuV-11000-2026-181

Вид процедура: Открита

Процедурата се ускорява: не

2.1.1. Цел

Естество на поръчката: Услуги

Основна класификация (cpv): 92000000 Услуги в областта на културата, спорта и развлеченията

2.1.2. Място на изпълнение

Пощенски адрес: Ahrstraße 45

Град: Bonn

Пощенски код: 53175

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Държава: Германия

2.1.4. Обща информация

Допълнителна информация: Die Vergabeunterlagen stehen ausschließlich zum Download auf www.evergabe-online.de zur Verfügung. Die Angebotsabgabe ist nur elektronisch auf www.evergabe-online.de möglich. Die gesamte Kommunikation während des Vergabeverfahrens erfolgt über die evergabe-Plattform. Bieterfragen können bis 6 Kalendertage vor Ablauf der Angebotsfrist gestellt werden.

Правно основание:

Директива 2014/24/EC

vgv -

2.1.6. Основания за изключване

Източници на основанията за изключване: Уведомление

Администриране на активите от ликвидатор:

Участие в престъпна организация:

Терористични престъпления или престъпления, които са свързани с терористични дейности:

Изпирание на пари или финансиране на тероризма:

Измами:

Детски труд и други форми на трафик на хора:

Неизпълнение на задължение, свързано с плащането на социалноосигурителни вноски:

Неизпълнение на задължение, свързано с плащането на данъци:

5. Обособена позиция

5.1. Обособена позиция: LOT-0000

Заглавие: Betrieb des Deutschen Museums Bonn - Organisation und Umsetzung von Bildungsangeboten

Описание: Organisation, Buchung und Beratung (Leistungsposition A): Der Auftragnehmer übernimmt das vollumfängliche Buchungsmanagement (einschließlich Beratung der Bedarfsträger, Terminabstimmung, Workshopleitereinteilung und Buchungsabwicklung sowie Schnittstellenmanagement) für die pädagogischen Angebote. Durchführung und Umsetzung durch pädagogische Fachkräfte (Leistungsposition B): Der Auftragnehmer sorgt für die tatsächliche Durchführung und Umsetzung der Workshops durch qualifizierte pädagogische Fachkräfte, Bereitstellung von Lehr-/Lernmaterialien, Moderation und Qualitätssicherung vor Ort. Pro Monat finden etwa 50 Workshops. Sie dauern zwischen 90 und 240 Minuten, durchschnittlich ca. 180 Minuten (zzgl. jeweils 60 Minuten Vor- und Nachbereitung)

Вътрешен идентификатор: RuV-11000-2026-181

5.1.1. Цел

Естество на поръчката: Услуги

Основна класификация (cpv): 92521000 Услуги на музеи и галерии

Допълнителна класификация (cpv): 92000000 Услуги в областта на културата, спорта и развлеченията, 79620000 Посреднически услуги по предоставяне на персонал, включително временна работна ръка, 75121000 Услуги на държавното управление в областта на образованието

5.1.2. Място на изпълнение

Пощенски адрес: Ahrstraße 45

Град: Bonn

Пощенски код: 53175

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Държава: Германия

5.1.3. Очаквана продължителност

Начална дата: 01/01/2027

Крайна дата на продължителността: 31/12/2030

5.1.6. Обща информация

Запазено участие:

Участието не е запазено.

Проект за възлагане на обществена поръчка, който не е финансиран със средства от ЕС
Поръчката попада в приложното поле на Споразумението за държавните поръчки (СДП)
: да

Тази обществена поръчка е подходяща и за малки и средни предприятия (МСП): да
Допълнителна информация: #Besonders auch geeignet für:startup#,#Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Стратегически обществени поръчки

Цел на стратегическите обществени поръчки: Няма стратегическа обществена поръчка

5.1.9. Критерии за подбор

Източници на критерии за избор: Уведомление

Критерий: Среден годишен оборот

Описание на критерия за подбор: Umsatz des Unternehmens in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren, soweit er Leistungen betrifft, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind unter Einschluss des Anteils bei gemeinsam mit anderen Unternehmen ausgeführten Leistungen

Критерий: Професионална застраховка за индемнизация на риска

Описание на критерия за подбор: Nachweis einer Berufs- oder Betriebshaftpflichtversicherung in bestimmter geeigneter Höhe

Критерий: Среден годишен персонал

Описание на критерия за подбор: Erklärung, aus der die durchschnittliche jährliche Beschäftigtenzahl des Unternehmens und die Zahl seiner Führungskräfte in den letzten drei Jahren ersichtlich sind.

Критерий: Регистрация в съответен професионален регистър

Описание на критерия за подбор: Eintragung in das Berufsregister ihres Sitzes oder Wohnsitzes Angabe zur Mitgliedschaft bei der Berufsgenossenschaft

Критерий: Други икономически или финансови изисквания

Описание на критерия за подбор: Angabe zu Insolvenzverfahren und Liquidation Angabe, dass nachweislich keine schwere Verfehlung begangen wurde, die die Zuverlässigkeit als Bewerber in Frage stellt Angabe zu Bezug zu Russland

Критерий: Референции за определени услуги

Описание на критерия за подбор: Zum Nachweis Leistungsfähigkeit hat der Bieter mindestens eine Referenz über in den letzten 5 Jahren (Stichtag: Ablauf der Angebotsfrist) erbrachte Leistungen vorzulegen. Die Referenz muss belegen, dass der Bieter im Rahmen eines Dienstleistungs-, Werks- oder Arbeitnehmerüberlassungsvertrages über einen zusammenhängenden Zeitraum von mindestens 6 Monaten Leistungen erbracht hat, die mit der hier ausgeschriebenen Leistung vergleichbar sind. Eine hinreichende Vergleichbarkeit liegt vor, wenn die Referenzleistung die folgenden Kriterien kumulativ erfüllt: 1. Art des Auftraggebers der Referenzleistung: Die Leistung wurde für eine Kultur-, Bildungs- oder Wissenschaftseinrichtung, einen außerschulischen Lernort oder für einen sonstigen öffentlichen oder privaten Auftraggeber im Rahmen von dessen Bildungs-, Informationsauftrag (z. B. Stiftungen, Messegesellschaften, Fachakademien von Unternehmen) erbracht. 2. Inhaltliche Vergleichbarkeit: Die Referenz muss mit der hier geforderten Leistung in mindestens einer der beiden Leistungspositionen vergleichbar sein. Dies ist der Fall, wenn die Referenz mindestens eine der folgenden Tätigkeiten umfasst: Vergleichbarkeit mit Leistungsposition A (Organisation & Management): Der Bieter hat für den Auftraggeber das organisatorische Veranstaltungsmanagement, die Disposition von Personal und/oder die Buchungs- bzw. Teilnehmerabwicklung von Bildungs-, Schulungs- oder Veranstaltungsangeboten übernommen. Vergleichbarkeit mit Leistungsposition B (Durchführung): Der Bieter hat durch die Stellung von eigenem oder überlassenem Personal die inhaltliche Durchführung von pädagogischen Angeboten, Schulungen, Workshops, interaktiven Ausstellungen oder vergleichbaren Formaten der Wissensvermittlung verantwortet.

5.1.10. Критерии за възлагане

Описание на метода, който трябва да се използва, ако претеглянето не може да бъде изразено по критерии: Preis

Обосновка за непосочване на тежестта на критериите за възлагане: Preis

5.1.11. Документация за възлагане на обществена поръчка

Езици, на които документацията за обществената поръчка е официално достъпна: немски

Адрес на документацията за обществената поръчка: <https://www.evergabe-online.de/tenderdocuments.html?id=879454>

5.1.12. Условия за възлагане на обществена поръчка

Условия за подаване:

Електронно подаване: Задължително

Адрес за подаване: <https://www.evergabe-online.de/tenderdetails.html?id=879454>

Езици, на които могат да се подават оферти или заявления за участие: немски

Електронен каталог: Забранено

Варианти: Забранено

Оферентите могат да представят повече от една оферта: Забранено

Краен срок за получаване на оферти: 01/09/2026 10:00:00 (UTC+02:00)

източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Продължителност, през която офертата трябва да остане валидна: 30 Дни

Информация, която може да бъде допълнена след крайния срок за подаване:

По преценка на купувача всички липсващи документи, отнасящи се до оферентите, могат да бъдат подадени по-късно.

Допълнителна информация: Angaben zur Eignung

Информация за обществената поръчка:

Дата на отваряне: 01/09/2026 10:30:00 (UTC+02:00) източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Условия на договора:

Изпълнението на договора трябва да се извършва в рамките на програми за създаване на защитени работни места: Не

Електронно фактуриране: Задължително

Ще се използва електронно поръчване: да

Ще се използва електронно плащане: да

5.1.15. Техники

Рамково споразумение:

Рамково споразумение без подновяване на състезателната процедура

Максимален брой участници: 1

Информация за динамичната система за покупки:

Няма динамична система за покупки

5.1.16. Допълнителна информация, медиация и преразглеждане (обжалване)

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването): Regierung von Oberbayern-Vergabekammer Südbayern

Информация за крайните срокове за преразглеждане: Sofern sich ein am Auftrag interessierter Bieter durch Nichtbeachtung der Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt sieht, ist gem.§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB der Verstoß gegen Vergabevorschriften innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen bei der Vergabestelle des Deutschen Museums zu rügen. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, sind gem. § 160 Abs. 3 Nr. 2 GWB spätestens bis Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe bei der Vergabestelle zu rügen. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, sind gem. § 160 Abs. 3 Nr. 3 GWB spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe bei der Vergabestelle zu rügen. Hilft die Vergabestelle der Rüge nicht ab, kann gem. § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB innerhalb von 15 Tagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers ein Antrag auf Nachprüfung bei der Vergabekammer gestellt werden. Gem. § 134 GWB werden Bieter, deren Angebote nicht berücksichtigt werden sollen, in Textform informiert. Ein Vertrag darf erst 15 Kalendertage nach Absendung der Information geschlossen werden. Wird die Information auf elektronischen Weg oder per Fax versendet, verkürzt sich die Frist auf 10 Kalendertage. Die Frist beginnt am Tag nach der Absendung der Information durch den Auftraggeber

Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане : Deutsches Museum von Meisterwerken der Naturwissenschaft und Technik (AdöR)

Организация, която предоставя достъп до документацията за поръчката без връзка с интернет: Deutsches Museum von Meisterwerken der Naturwissenschaft und Technik (AdöR)

Организация, която получава заявленията за участие: Deutsches Museum von Meisterwerken der Naturwissenschaft und Technik (AdöR)

Организация, която обработва офертите: Deutsches Museum von Meisterwerken der Naturwissenschaft und Technik (AdöR)

8. Организации

8.1. ORG-0000

Официално наименование: Deutsches Museum von Meisterwerken der Naturwissenschaft und Technik (AdöR)

Регистрационен номер: 143/241/10063

Пощенски адрес: Museumsinsel 1

Град: München

Пощенски код: 80538

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): München, Kreisfreie Stadt (DE212)

Държава: Германия

Електронна поща: vergabe@deutsches-museum.de

Телефон: +49892179427

Факс: +4989217999427

Интернет адрес: www.deutsches-museum.de

Роли на тази организация:

Купувач

Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане

Организация, която предоставя достъп до документацията за поръчката без връзка с интернет

Организация, която получава заявленията за участие

Организация, която обработва офертите

8.1. ORG-0001

Официално наименование: Regierung von Oberbayern-Vergabekammer Südbayern

Регистрационен номер: DE 811335517

Град: München

Пощенски код: 80534

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): München, Kreisfreie Stadt (DE212)

Държава: Германия

Електронна поща: vergabekammer.suedbayern@reg-ob.bayern.de

Телефон: +4989-21762411

Факс: +4989-21762847

Роли на тази организация:

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването)

8.1. ORG-0002

Официално наименование: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Регистрационен номер: 0204:994-DOEVD-83

Град: Bonn

Пощенски код: 53119

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Държава: Германия

Електронна поща: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Телефон: +49228996100

Роли на тази организация:

Информация за обявлението

Идентификатор/версия на обявлението: 7c2a760c-5c8a-40da-af35-3f7c94161794 - 02

Вид на формуляра: Състезателна процедура

Вид обявление: Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим

Подвид на обявлението: 16

Дата на изпращане на известието: 30/07/2026 17:02:27 (UTC+02:00) източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Езици, на които настоящото известие е официално достъпно: немски

Номер на публикуване на обявлението: 535172-2026

Номер на броя на ОВ S: 147/2026

Дата на публикуване: 03/08/2026